

Le Président ouvre la séance et renouvelle ses vœux à tous pour cette année 1998. Il rappelle que cette séance de janvier constitue l'Assemblée générale annuelle de notre Association et que celle-ci verra en outre le renouvellement triennal du Bureau.

• **Rapport moral du Président**

Le président fait état des effectifs de la S.H.N.M. au 31/12/1997 et commente leur évolution au cours de l'année.

Effectifs	au 31/12/1996:	au 31/12/1997:
Honoraires	4	5
Titulaires	169	157
Correspondants	5	7
Total:	178	169

Nous avons enregistré avec plaisir deux nouvelles admissions mais avons déploré le décès de deux membres titulaires dont la mémoire a été évoquée. Les autres départs sont des radiations qui entérinent des situations de fait.

Le Président dresse ensuite le bilan des activités au cours de l'année écoulée. Il fait un bref rappel des sujets traités au cours des séances mensuelles et se réjouit de leur bonne fréquentation (moyenne supérieure à 27). Il remercie tous ceux qui animent ces séances ainsi que les collègues qui en assurent les comptes-rendus. Il remarque également que l'ouverture de la Bibliothèque avant les réunions intéresse de nombreux collègues et en félicite nos dévoués Bibliothécaires.

Il déplore en revanche que mise à part l'invitation à participer à des opérations de baguage d'oiseaux à la Station de Bouligny en remplacement de la séance d'avril, les activités de terrain aient été pratiquement nulles. Il remercie nos collègues qui animent le G.E.C.N.A.L. de Creutzwald et environs de nous avoir proposé un accueil amical aux nombreuses sorties qu'ils ont organisées.

Enfin, une sécheresse malencontreuse a contraint à l'annulation de l'exposition de champignons organisée en association avec la Société Lorraine de Mycologie, programmée pour le 5 octobre 1997 et qui devait se tenir à Plappeville sous l'égide de l'Association pour la Protection du Saint-Quentin. Tout était prêt ..., il ne manquait que les champignons!

L'année 1997 a vu la publication du 47^{ème} Cahier du Bulletin de la S.H.N.M.. Cet ouvrage de 345 pages représente un aspect très important de notre activité et le Président remercie tous ceux qui ont participé à sa réalisation.

Le Bureau de la S.H.N.M. s'est réuni une fois en octobre. Parmi les décisions prises, on peut relever le lancement du 48^{ème} Cahier du Bulletin ainsi que l'achat d'un projecteur diapositives de qualité. Lorsque cette dernière décision a été annoncée en séance, notre collègue P. KIEFFER a proposé de mettre en dépôt au siège un excellent appareil dont il a double emploi. Qu'il en soit vivement remercié.

• Suit le **Bilan financier du Trésorier** présenté par M. MEGUIN en l'absence de M. GERARD excusé (voir bilan en Annexe). Commissaire aux comptes, M. CRUSSARD DRUET, dans une lettre en a fait l'éloge en disant que la comptabilité est superbement tenue. Il aimerait cependant voir rentrer plus de cotisations.

• **Election triennale du Bureau**

Après avoir remercié l'Assemblée de la confiance qu'elle a accordée au Bureau sortant, le Président annonce qu'il accepte de se représenter pour un ultime mandat, accompagné par l'ensemble du Bureau sortant auquel Christian PAUTROT a accepté de se joindre au titre de

Vice-Président, ce qui est applaudi par les membres présents. Le Bureau proposé pour la période 1998-2000 est donc le suivant:

Président: Jean-Louis NOIRE
 Vice-Présidents: Bernard HAMON et Christian PAUTROT
 Secrétaire Général: Jean-Yvon PICARD
 Trésorier: Yves GERARD
 Bibliothécaires: Jean MEGUIN et Cyrille LE BIHAN

Appelée à se prononcer, l'Assemblée élit le Bureau proposé à l'unanimité

BILAN COMPTABLE AU 31/12/97

RECETTES			DEPENSES		
TITRES/LIBELLES	Effectives	Attendus	TITRES/LIBELLES	Réalisées	Prévues
VILLE DE METZ	3.000,00	4.000,00	EDITION DU BULLETIN	56.970,00	60.000,00
DEPARTEMENT	2.000,00	5.000,00	PHOTOCOPIES	2.452,00	2.000,00
COTISATIONS	12.760,00	13.500,00	AFFRANCHISSEMENT	4.703,00	5.000,00
PARTICIPATION Bulletin	2.540,00	2.600,00	ENVOI DU BULLETIN	3.550,00	3.000,00
VENTE DE BULLETINS	550,00	1.000,00	PAPETERIE	0,00	500,00
VENTES AUTRES	0,00	0,00	FRAIS BANCAIRES	21,50	50,00
Intérêts bancaires	2.140,75	2.000,00	COTISATIONS autres sociétés	428,00	450,00
			ELECTRICITE	0,00	0,00
			EXPOSITION CHAMPIGNON	120,00	700,00
			ASSURANCES	1.767,00	2.000,00
			MATERIEL AUDIOVISUEL	0,00	3.000,00
			DIVERS	0,00	500,00
REPORT ANNEE 1996	104.764,20	104.764,20	PROVISIONS 47° CAHIER	0,00	55.664,20
TOTAL	127.754,95	132.864,20	TOTAL	70.012,10	132.864,20
SOLDE	57.742,85				

- Un "Guide des Forêts de France" qualifié de véritable encyclopédie (éd. Guides ORAY) est signalé par M. CRUSSARD DRUET dans sa lettre.
- Sentant que beaucoup de membres de la SHNM regrettent les sorties sur le terrain d'autrefois, J.-L. NOIRE réexprime la nécessité de reprendre ces activités, seule manière pour un vrai naturaliste de garder ou renouveler ses connaissances sur le monde vivant qui l'entoure. Différents secteurs proches de Metz sont proposés pour des sorties par M. KIEFFER: la vallée de l'Orne, du Corroy, de la Rape, de la Mance où subsistent des espèces végétales rares ou remarquables.

Exposé :

La parole est ensuite donnée à M. KIEFFER pour sa communication intitulée: "Contribution aux connaissances floristiques et faunistiques du Département de la Moselle: le Bois des Chênes à Hayange en 1996" (compte rendu donné à la suite).

Grâce à des diapositives de grande qualité dont il est l'auteur, M. KIEFFER présente avec beaucoup de maîtrise les différentes espèces végétales et entomologiques qu'il a rencontrées dans ce biotope.

Le Président exprime ses vifs remerciements à M. KIEFFER qui est vivement applaudi par l'assistance.

Compte-rendu de la communication du 15 janvier 1998 intitulée "LE BOIS DES CHENES A HAYANGE en 1996"

par Pierre KIEFFER

C'est une butte verdoyante au coeur d'un environnement industriel qui fut sans doute lieu de retranchement face à l'envahisseur, comme en témoigne son éperon barré.

Peut-être les premiers lingots coulèrent-ils ici des bas-fourneaux de l'antiquité?

Plus proche de notre époque, lors du "boom" sidérurgique, le spectacle depuis ce belvédère était dantesque; fracas des machines, épaisses fumées couleur de brique, pluie de scories, activité fébrile des hommes atelier de Vulcain! ...

On se demande encore comment cet îlot de nature a pu subsister. Autour de lui aucune pente n'a rebutée les bâtisseurs, l'industrie et l'habitat ceinturent sa base.

Aujourd'hui, si Vulcain s'est assagi, un dieu moderne s'en est pris à sa toison verte et lui a sabré le flanc, pire même, il lui a percé le coeur! ...

Et pourtant le naturaliste qui chemine et observe n'en revient pas. Une fois de plus la nature surprend par ses capacités à s'accommoder du régime sévère auquel l'homme la soumet.

Il y a plusieurs possibilités pour accéder au site. Nous pensons qu'il est intéressant de l'aborder par l'ouest. Nous quittons la CD 57 à hauteur de la cité Gargan que nous traversons pour remonter le petit vallon jusqu'à l'entrée du passage sous l'autoroute. Ici une petite aire de stationnement très commode donne accès à un chemin fléché en direction de l'"Eperon barré".

En bonne exposition, ce chemin offre déjà l'occasion d'intéressantes observations, tant floristiques que faunistiques, car son profil transversal en déblai côté colline, en remblai côté vallon, procure aux plantes pionnières héliophiles des surfaces favorables à leur implantation. C'est ainsi qu'on peut voir: *Salix caprea* et *Betula pendula*, *Echium vulgare* et *Tussilago farfara*, *Inula conysa* et *Artemisia vulgaris* etc Les Poacées ou graminées sont sans doute beaucoup plus nombreuses que les quelques espèces figurant sur la liste.

Sur les talus nous observons: *Helleborus foetidus*, *Calamintha clinopodium* et *Galeopsis angustifolia*, *Trifolium medium*, *Geranium robertianum*, les *Arabis glabra* et *hirsuta* ne sont pas rares.

C'est au-dessus de ces talus croulants, en prospectant les petites clairières ceinturées par des chênes que nous avons découvert cette belle orchidée dont nous avait parlé notre collègue et ami Gérard TRICHIES.

Il s'agit de la Céphalanthère rose, *C. rubra* qui n'est pas commune en Moselle, nous en connaissons quelques rares stations au Sud de Metz qui ne présentent la plupart du temps que quelques pieds isolés. Aussi avons nous eu ici bien du plaisir dans certaines clairières à pouvoir compter d'un seul coup d'oeil plus de 12 pieds. L'espèce est présente sur toute la colline, elle a pour compagnes l'*Epipactis helleborine*, *Neottia nidus-avis*, sans doute d'autres en prospectant quelques semaines plus tôt.

Joseph PETERNEL nous avait montré cette belle espèce entre Knutange et Fontoy et Alain MAGONI, un naturaliste hayangeois nous a signalé une autre station entre Marspich et Nilvange.

En progressant sur le chemin nous avons atteint à présent une exposition plein Sud avec une série d'espèces héliophiles et thermophiles: le Dompte venin *Vincetoxicum hirundinaria*, *Trifolium rubens*, *Polygonatum odoratum*, *Campanula persicifolia* et *rotundifolia*, *Euphorbia cyparissias*, *Viburnum lantana* et *Digitalis lutea* qui devient très fréquent dans le Nord des Côtes de Moselle et dans les vallées de l'Orne et de la Fentsch.

L'entomofaune est présente, bien sûr, avec le Criquet rubané *Oedipoda caerulescens* et le Dectique. Sur *Pastanica sativa* nous avons observé la chenille de *Papilio machaon* et sur *Eupatorium cannabinum* la belle Ecaille *Callimorpha quadripunctaria* n'était pas rare.

Au sommet de la colline et avant de pénétrer sur le site archéologique nous avons prospecté une plateforme herbeuse, à droite du chemin, qui semble être une ébauche d'aire de stationnement. Nous remarquons ici: *Teucrium scorodonia*, *Scrophularia nodosa*, *Euphorbia amygdaloides*, *Lathyrus sylvestris*, *Solidago virgaurea*, *Vicia tenuifolia* et *V. tetrasperma* et en lisière, une surprise, une plante au port dressé que nous identifions bien vite comme étant le Grémil officinal, *Lithospermum officinale* peu banale, nous l'avons déjà remarqué dans le vallon de Beuvange^S/ Justemont au-dessus de la "Leibwehquelle".

Sur le site archéologique, au niveau du fossé qui barre l'éperon nous notons à nouveau la présence en nombre de la belle Céphalantère rose et aussi de hampes sèches qui pourraient bien être celles d'*Orchis mascula* (à confirmer). Mise à part la très commune Epervière des murs *Hieracium murorum* une autre Epervière beaucoup plus rare est présente en un seul point sur un talus rocailleux, c'est *Hieracium glaucinum* qui voisine ici avec l'Herbe de S^t Christophe *Actaea spicata* et l'Ancolie, *Aquilegia vulgaris*. Sous l'éperon, à l'ombre des grands arbres, le cortège habituel de la chênaie-hêtraie calcicole: *Melica uniflora*, *Lamium galeobdolon*, *Hedera helix*, *Mercurialis perennis*, *Asperula odorata*, *Convallaria majalis*, *Polygonatum multiflorum*, *Anemone nemorosa*. Nous notons encore *Lathyrus sylvestris* et *Lathyrus linifolius* var. *montanus*, puis une autre Fabacée que nous prenons d'abord pour un *Astragalus* mais le port grimpant et la présence de vrilles ne laissent aucun doute, c'est bien *Vicia pisiformis* la Vesce à feuilles de pois espèce peu commune ou peut-être seulement méconnue.

Nous allions sortir de la forêt pour rejoindre le chemin du retour, lorsque nous sommes tombés sur une station dense d'Orge des bois *Hordelymus europaeus* graminée à affinités montagnardes. En lisière encore un arrêt pour de belles hampes fleuries de *Stachys alpina* qui méritaient une photo.

Avant de reprendre le volant nous avons voulu parcourir les abords de l'autoroute. La mise en service de ce tronçon n'est pas ancienne et déjà on voit de nombreuses plantes pionnières indigènes mais aussi étrangères s'établir sur les talus; de nombreux buissons de *Buddleja davidii*, peut être plantés pour stabiliser les pentes, l'inévitable *Solidago canadensis* mais aussi *Galega officinalis* et *Impatiens glandulifera*.

Au-delà du passage sous l'autoroute en tête du vallon se situe une intéressante prairie qui fut peut-être cultivée dans le passé; aujourd'hui en friche, elle est abondamment fleurie. Sur *Senecio jacobaea* nous avons observé et photographié le Cuivré, joli petit papillon dont le nom scientifique est *Lycaena dispar, ssp. carueli*, espèce protégée sur la liste nationale. Mâle et femelle étaient présents et à cette date du 26-VIII-96 il s'agissait de la deuxième génération; la chenille vit sur Rumex.

Une jolie sauterelle était abondante ce jour là, très délicate, verte avec de très longues antennes; il s'agissait de *Phaneroptera falcata* reconnaissable au repos à ses ailes plus longues que les élytres.

Le bilan floristique et faunistique bien qu'encore incomplet, confirme le caractère thermophile de cette colline sur laquelle nos lointains ancêtres se sont établis. C'était un reflexe inné chez l'homme primitif; pour se fixer en un lieu il fallait une bonne exposition aux rayons du soleil, mais aussi être protégé des courants froids, avoir à disposition une grande diversité floristique fournissant racines et baies et garantissant la présence de gibier.

Cette convergence d'intérêts entre hommes et nature est bien connue des archéologues et des naturalistes, lesquels sans concertation préalable, chacun dans sa discipline, se retrouvant bien souvent sur le même site. Les exemples ne manquent pas dans la région: le Rudemont, la côte de Delme, le Haut du Mont et les carrières Tincry; le Hemberg à Breistroff-la Petite, le Stromberg à Sierck, Montenach et sa réserve où les vestiges abondent.

HAYANGE - BOIS des CHENES

22-VI-1996 - 26-VIII-1996

<i>Actaea spicata</i>	<i>Inula conysa</i>	<i>Vicia tetrasperma</i>
<i>Agrostis capillaris</i>	<i>Impatiens glandulifera</i>	<i>Vicia tenuifolia</i>
<i>Anemone nemorosa</i>		<i>Vincetoxicum hirundinaria</i>
<i>Aquilegia vulgaris</i>	<i>Juncus effusus</i>	
<i>Arabis glabra</i>		<u>Entomologie</u>
<i>Arabis hirsuta</i>	<i>Lamium galeobdolon</i>	<i>Papilio machaon</i> (chenille sur <i>Pastinaca</i>)
<i>Arctium lappa</i>	<i>Lapsana communis</i>	<i>Inachis io</i> - Paon du jour lépid. rhop.
<i>Artemisia vulgaris</i>	<i>Lathyrus linifolius</i> var. <i>montanus</i>	<i>Vanessa cardui</i> lépid. rhop.
<i>Asperula odorata</i>	<i>Lathyrus sylvestris</i>	<i>Lycaena dispar</i> (mâle/fem) lépid. rhop.
<i>Atropa bella-donna</i>	<i>Linaria vulgaris</i>	<i>Callimorpha quadripunctaria</i> lépid. rhop.
	<i>Lithospermum officinale</i>	ORTHOPTERES
<i>Betula pendula</i>	<i>Lupinus perennis</i> introduction ?	<i>Oedipoda caerulea</i> commun
<i>Brachypodium sylvaticum</i>		<i>Phaneroptera falcata</i> commun
<i>Bromus ramosus</i>	<i>Melica uniflora</i>	<i>Decticus</i> sp.
<i>Bromus tectorum</i>	<i>Melilotus officinalis</i>	
<i>Buddleja davidii</i>	<i>Mercurialis perennis</i>	Compléments du 26-III-97
	<i>Myosotis</i> sp. à préciser	<i>Carex digitata</i>
<i>Calamintha clinopodium</i>		<i>Cerastium fontanum</i>
<i>Campanula persicifolia</i>	<i>Neottia nidus-avis</i>	<i>Cornus mas</i>
<i>Campanula rotundifolia</i>		<i>Daphne mezereum</i>
<i>Carex divulsa</i>	<i>Odontites vernus</i> ssp. <i>serotinus</i>	<i>Erophila verna</i>
<i>Carex flacca</i>	<i>Orchis mascula</i>	<i>Lithospermum purpureocaeruleum</i>
<i>Carex sylvatica</i>	<i>Origanum vulgare</i>	<i>Potentilla sterilis</i>
<i>Carlina vulgaris</i>		<i>Viola hirta</i>
<i>Carpinus betulus</i>	<i>Pastinaca sativa</i>	
<i>Cephalanthera rubra</i>	<i>Phyteuma spicatum</i>	<u>Entomologie</u>
<i>Cirsium arvense</i>	<i>Plantago media</i>	<i>Aglais polychloros</i> lépidoptère
<i>Cirsium vulgare</i>	<i>Polygonatum multiflorum</i>	<i>Inachis io</i> lépidoptère
<i>Clematis vitalba</i>	<i>Polygonatum odoratum</i>	<i>Osmia</i> sp Hyménoptère Apidae
<i>Convallaria majalis</i>	<i>Potentilla reptans</i>	<i>Antophora</i> sp Hyménoptère Apidae
<i>Convolvulus arvensis</i>	<i>Pulicaria dysenterica</i>	<i>Bombylus canescens</i> Diptère
	<i>Picea abies</i>	
<i>Daucus carota</i>		Compléments du 13-V-97
<i>Digitalis lutea</i>	<i>Quercus</i> sp. à préciser	<i>Acer campestre</i>
		<i>Ajuga reptans</i>
<i>Echium vulgare</i>	<i>Reseda lutea</i>	<i>Arabidopsis thaliana</i>
<i>Epilobium angustifolium</i>	<i>Rosa arvensis</i>	<i>Arenaria serpyllifolia</i>
<i>Epilobium hirsutum</i>	<i>Rosa canina</i>	<i>Artemista absinthium</i>
<i>Epipactis helleborine</i>	<i>Rubus</i> gr. <i>fruticosus</i>	<i>Barbarea vulgaris</i>
<i>Erigeron</i> sp. à étudier		<i>Cornus sanguinea</i>
<i>Eupatorium cannabinum</i>	<i>Salix caprea</i>	<i>Crepis polymorpha</i>
<i>Euphorbia amygdaloides</i>	<i>Sambucus ebulus</i>	<i>Erysimum (hieracifolium)</i> à conf.
<i>Euphorbia cyparissias</i>	<i>Scrophularia nodosa</i>	<i>Geranium molle</i>
<i>Evonymus europaeus</i>	<i>Sedum acre</i>	<i>Hieracium bauhinii</i>
	<i>Senecio jacobaea</i>	<i>Hieracium pilosella</i>
<i>Fagus sylvatica</i>	<i>Solidago canadensis</i>	<i>Leucanthemum vulgare</i>
<i>Festuca lemanii</i>	<i>Solidago virgaurea</i>	<i>Milium effusum</i>
<i>Fragaria vesca</i>	<i>Sorbus torminalis</i>	<i>Myosotis arvensis</i>
	<i>Stachys alpina</i>	<i>Poa nemoralis</i>
<i>Galega officinalis</i>	<i>Stachys sylvatica</i>	<i>Polygala comosa</i>
<i>Galeopsis angustifolia</i>		<i>Ranunculus repens</i>
<i>Galium aparine</i>	<i>Teucrium scorodonia</i>	<i>Sanicula europaea</i>
<i>Galium sylvaticum</i>	<i>Trifolium medium</i>	<i>Sarothamnus scoparius</i>
<i>Geranium pyrenaicum</i>	<i>Trifolium rubens</i>	<i>Saxifraga tridactylites</i>
<i>Geranium robertianum</i>	<i>Trifolium repens</i>	<i>Senecio erucifolius</i>
	<i>Tussilago farfara</i>	<i>Tamus communis</i>
<i>Hedera helix</i>		<i>Trifolium alpestre</i>
<i>Helleborus foetidus</i>	<i>Verbascum</i> sp. à préciser	<i>Veronica officinalis</i>
<i>Heracleum sphondylium</i>	<i>Valeriana repens</i>	<i>Vicia sativa</i>
<i>Hieracium glaucinum</i>	<i>Veronica chamaedrys</i>	
<i>Hieracium murorum</i>	<i>Viburnum lantana</i>	<u>Entomologie</u>
<i>Hordelymus europaeus</i>	<i>Vicia pisiformis</i>	<i>Myrmelcon</i> sp. "fourmilion" Névrosp.
<i>Hypericum perforatum</i>	<i>Vicia sepium</i>	

GROUPEMENT D'ETUDE ET DE CONSERVATION DE LA NATURE EN LORRAINE

G.E.C.N.A.L. CREUTZWALD ET ENVIRONS

7, RUE CLEMENCEAU - 57550 FALCK - ☎ 03.87.93.17.57

PROGRAMME DE SORTIES 1998

DIMANCHE 8 MARS

Observation des oiseaux d'eau et des migrateurs à l'ÉTANG DU LINDRE avec Jacques ANCELIN (GECNAL Creutzwald et Environs). Le repas de midi sera tiré du sac.
Rendez-vous à 8 heures sur la Place du Marché à DIEUZE.

SAMEDI 28 MARS

Observation de la flore printanière de la Forêt de COUME avec Jean-Félix ANDRZEJEWSKI (GECNAL Creutzwald et Environs).
Rendez-vous à 14 heures près de l'ancien stade de COUME (à gauche de la R.D. 72 avant la sortie de la forêt en direction de COUME).

DIMANCHE 5 AVRIL

Observation de la faune et de la flore de la Forêt de DALEM avec Jean-Félix ANDRZEJEWSKI.
Rendez-vous à 14 heures sur le parking près de l'église de DALEM.

SAMEDI 18 AVRIL

Observation de la flore forestière du Massif Forestier de SAINT AVOLD avec Catherine SUTTER (GECNAL Creutzwald et Environs).
Rendez-vous à 14 heures sur le parking à gauche de la RD 25 D après avoir franchi le pont sur l'autoroute A4 en allant de Porcellette à Longeville lès Saint Avold.

SAMEDI 25 AVRIL

Observation de la flore printanière de la Forêt de GORZE avec Jean-Marie WEISS (GECNAL Creutzwald et Environs). Prévoir des chaussures de marche. Souper campagnard au Restaurant LE GRAOULLY, 1 Rue Sainte Catherine à GORZE à l'issue de la sortie (date limite de réservation le samedi 18 avril).
Rendez-vous à 14 heures près de l'église de GORZE.

SAMEDI 2 MAI

Observation de la flore et de la faune des prés et des champs au Bisterpfad à BOUCHEPORN avec Jean-Félix ANDRZEJEWSKI. Rendez-vous à 14 heures sur le parking près du cimetière de BOUCHEPORN.

SAMEDI 23 MAI

Observation de la faune et de la flore des pelouses calcaires de VALMUNSTER avec Jean-Félix ANDRZEJEWSKI. Rendez-vous à 14 heures sur le parking devant l'église de VALMUNSTER.

SAMEDI 30 MAI

Observation de la flore et de la faune de la Réserve Naturelle de LORRY-MARDIGNY avec Jean-Marie WEISS. Prévoir des chaussures de marche. Rendez-vous à 14 heures à l'entrée de la Réserve Naturelle, devant la barrière du Conservatoire des Sites Lorrains.

SAMEDI 6 JUIN

Observation de la faune et de la flore des pelouses de MONTENACH avec Jean-Félix ANDRZEJEWSKI.
Rendez-vous à 14 heures sur le parking au centre du village de MONTENACH.

SAMEDI 20 JUIN ET DIMANCHE 21 JUIN

Observation de la faune et de la flore forestière des Vosges près de PHALSBOURG avec Marc PARMENTIER (GECNAL Creutzwald et Environs). Hébergement au Chalet de BONNE FONTAINE (réservation indispensable). Prévoir sac de couchage et chaussures de marche.
Rendez-vous à 16 heures sur la Place de l'Eglise à PHALSBOURG.

✂

DEMANDE D'ADHESION M, Mme, Mlle _____

Adresse _____

Téléphone _____

Ci-joint un chèque de _____ Cotisation annuelle 120 F (adulte), 60 F (scolaire ou étudiant)
à adresser au Trésorier M. Guy GLAVAC, 55, Avenue J.-P. Couturier, 57890 PORCELETTE